

Konec preteklega tedna je bila izročena prometu nova cesta med Orehkom in Zgornjim Bitnjem mimo Iskrine tovarne na Laborah. Cesto je zgradilo Cestno podjetje iz Kranja. Vrednost leto opravljenih del znaša okrog 3 milijone dinarjev — Foto: F. Perdan

Leto XXVII. Številka 43

# GLAS

Kranj, sreda, 5. 6. 1974

Cena: 1 dinar

List izhaja od oktobra 1947 kot tednik. Od 1. januarja 1958 kot poltednik. Od 1. januarja 1960 trikrat tedensko. Od 1. januarja 1964 kot poltednik, in sicer ob sredah in sobotah

Ustanovitelji: obč. konference SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Sk. Loka in Trzin — Izdaja CP Gorenjski tisk Kranj. Glavni urednik Anton Miklavčič — Odgovorni urednik Albin Učakar

GLASILO SOCIALISTIČNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO



Predstavniki delovnih organizacij so na petkovem občnem zboru Gorenjske turistične zveze na Bledu podpisali samoupravni sporazum o sodelovanju pri pospeševanju razvoja turizma na Gorenjskem. — Foto: B. Blenkus

## Izhod iz slepe ulice

Nekako po ukinitvi okrajev so se v Gorenjski turistični zvezi s sedanjem v Kranju začele težave, ki so se vsako leto večale in bile nazadnje že skoraj nevzdržne. Glavni razlog za to je bilo nerešeno financiranje dejavnosti. Nazadnje je Gorenjska turistična zveza nekako zivotarila le s sredstvi od izdajanja koledarja in dotacij kranjske občine.

Dobro leto bo tega, ko so v Gorenjski turistični zvezi, predvsem v njenem upravnem odboru začeli razmišljati, kako in kje najti izhod iz nastalega položaja. Izoblikovalo se je nekaj predlogov in razprava o tem je stekla tudi v svetu gorenjskih občin. Vendar kaj dlje kot do ugotovitve, da občinski proračuni niso več vir sredstev za različne dejavnosti, nisov prišli. Tako so za leto na zadnji seji sveta gorenjskih občin menili, da bodo pri proračunih skušali najti nekaj rezervnih sredstev, ki pa bodo nekako polovico manjši od predvidenega programa Gorenjske turistične zveze.

Petkov osmi občni zbor Gorenjske turistične zveze pa je le postavil nekatera odprta vprašanja bolj jasno. Ena od pomembnih novosti je ustanovitev Koordinacijskega odbora pri

Gorenjski turistični zvezi, ki bo povezoval in pospeševal delo na področju propagande, informacijske službe, izobraževanja, kmečkega turizma in varstva okolja ter opravljal še drugo delo za hitrejši razvoj turizma. Člani tega odbora so temeljne organizacije združenega dela, druge samoupravne organizacije in sekcije zasebnih gostincev.

30 hotelskih, transportnih, trgovskih in drugih organizacij je na petkovem zboru že podpisalo samoupravni sporazum o sodelovanju pri pospeševanju turizma na Gorenjskem. S podpisom sporazuma so se tudi obvezali za prispevek, ki ga bodo vplačali za skupne akcije. Višino prispevka so določili po ključu in upoštevali družbeni proizvod, število postelj, sedežev in nekatere druge faktorje.

Z ustanovitvijo koordinacijskega odbora bo v precejšnji meri razbremenjen upravni odbor Gorenjske turistične zveze in se bo lahko bolj posvetil delu s turističnimi društvi oziroma organizacijskim vprašanjem. Čeprav trenutno še ni jasno, kako naj bi bila v prihodnje organizirana turistična družbena dejavnost pri nas, je na zboru prevladalo mnenje, da so področne turistične organizacije še kako potrebne za nadaljnji hitrejši razvoj turizma. Za Gorenjsko to še posebej velja, saj je na tem področju še vrsta možnosti. Sicer pa nekateri predlagajo, da bi ustanovili občinske turistične zveze, drugi pa se zavzemajo za problemske konference pri občinskih konferencah SZDL. Ne glede na to, kaj bo pokazal čas, je ta hip pomembno, da je Gorenjska turistična zveza po večletnih težavah našla izhod iz slepe ulice in da bo delo na uresničitvi bodoče organiziranosti, zdaj ko je osnovna smer že začrtana, veliko lažje.

Na zboru so za novega predsednika upravnega odbora Gorenjske turistične zveze izvolili Cirila Ankersta, direktorja veletrgovine Živila Kranj, tajniške posle pa bo tudi v prihodnje opravljal dosedanji tajnik Karlo Cej. Poleg tega so na zboru desetim najzaslužnejšim članom podelili priznanja in nagrade.

A. Žalar

## Zdravstvena kolonija za predšolske otroke

Tudi letos organizira Center za socialno delo v Kranju skupaj z Zavodom za letovanje tritedensko zdravstveno kolonijo za predšolske otroke iz kranjske občine. Otroci od tretjega pa do sedmega leta starosti tako prežive od 14. junija pa do 3. julija več srečnih in veselih dni v letovišču Novigrad. Letos je za to prvo zdravstveno kolonijo, še ena bo septembra, če bo dovolj prijav, še precej prostora. Starši, ki bi želeli otroka poslati na morje, naj prinesejo iz otroškega dispanzerja ZD Kranj napotnico na Center za socialno delo. Posebna ugodnost tega letovanja je, da je pravzaprav dostopno za vse otroke. Del letovanja namreč plačata Center za socialno delo in Komunalni zavod za socialno zavarovanje, del pa prispevajo po svojih zmogljivostih starši.

L. M.

## Obisk iz Smederevske Palanke

V petek bo prispela na dvodnevni obisk v škofjeloško občino skupina prebivalcev iz Smederevske Palanke v Srbiji, mož in žena, ki so med zadnjo vojno nudili drugi dom izgnancem iz občine Škofja Loka. Pred gostilno »Pri Danilu« v Retečah bodo goste iz pobratene srbske občine sprejeli predsednik skupščine občine Tone Polajnar, predstavniki občinskih družbenopolitičnih organizacij, prebivalci kraja in drugi, ob tej priliki pa bo izveden tudi krajši kulturni program. Med dvodnevnim bivanjem v Škofji Loki si bodo gostje ogledali več podjetij, kulturnih ustanov in krajev v občini, obiskali pa bodo tudi Begunje, Bled, Bohinj in še nekatere druge gorenjske kraje. V kulturnem programu, ki bo v petek zvečer v dvorani osnovne šole »Ivan Tavčar« v Gorenji vasi, bo nastopil tudi ansambel iz Smederevske Palanke.

-jg

## Zbrali 6 ton blaga

V akciji zbiranja rabljenih oblačil, ki je bila prejšnji teden, so občani mesta Kranja darovali Rdečemu križu nad 6000 kg rabljenih oblačil, obutve, posteljnine in tudi nekaj kosov pohištva ter drugih predmetov. V akciji je sodelovalo okoli 100 aktivistov RK in mladih članov RK iz osnovnih šol. Pomagali so tudi avtomobilisti, ki so zbrano blago vozili v krajevna skladišča. AMD Kranj je dalo na voljo Rdečemu križu kar 20 avtomobilov, osemnajst kranjskih delovnih organizacij pa kombije in poltovorna vozila, s katerimi so še isti dan prepeljali vse darovano blago v občinsko skladišče.

Vsem, ki so darovali blago, vsem številnim aktivistom in mladim članom RK, Avto-moto društvu ter vsem delovnim organizacijam se Rdeči križ, občinska organizacija Kranj, v imenu vseh, ki bodo darovano prejeli, toplo zahvaljuje.

Odslej posluje v veleblagovnici  
Globus v Kranju trgovina  
**AUTOCOMMERCE**



Naročnik:

GOSTJE IZ MONGOLIJE V ISKRI — V spremstvu sekretarja medobčinskega sveta ZKS za Gorenjsko Martina Koširja je v petek dopoldne obiskal Iskrino tovarno telekomunikacij na Laborah namestnik predsednika velikega narodnega hurala LR Mongolije Sonomin Luvsan, ki je vodil mongolsko delegacijo na 10. kongresu ZKJ. Sonomina Luvsana je spremljal tudi mongolski veleposlanik v SFRJ Dašin Abilbiš. Goste iz Mongolije je najprej pozdravil sekretar osnovne organizacije ZK Iskre, nato pa so se seznanili z glavnimi značilnostmi Iskre in njene tovarne na Laborah. Po ogledu tovarne telekomunikacij so gostje iz Mongolije obiskali še farmo pitane govodi v Smedlniku, Ljubljano in Bled. Namestnik predsednika velikega narodnega hurala Mongolije Sonomin Luvsan je v ponedeljek odpotoval iz Slovenije v Beograd. (jk) — Foto: F. Perdan

Jubilejna mešanica  
**BRAVO**

netto 100g

ŠPECERIJAS  
**BLEED**

XXIV. MEDNARODNI GORENJSKI SEJEM OD 9. DO 19. AVGUSTA







# Gorenjski likovniki razstavljajo v Beljaku

V drugi polovici maja so v Paracelsusovi dvorani v Beljaku slovesno odprli razstavo gorenjskih likovnikov. Pobudo za razstavo je dala Avstrijsko-jugoslovansko društvo za Koroško oz. njegova beljaška sekcija. Pri organizaciji razstave so sodelovali: Gorenjski muzej v Kranju, Društvo slovenskih likovnih umetnikov za Gorenjsko in Zveza kulturno-prosvetnih organizacij občine Kranj. Ker predstavlja razstava član v medsebojnih stikih, ki so se posebno v prejšnjem desetletju odvijali med občino Kranj in mestom Beljak, je pokroviteljstvo nad razstavo prevzel beljaški župan ing. Jožef Resch, odprl pa jo je viceprezident ing. Jakob Mörtl ob navzočnosti številnih predstavnikov političnega in kulturnega življenja Koroške in občine Kranj.

plastike in sorodnih likovnih usmeritev. Da pa bi bila koroška kulturna javnost obveščena o vsej celovitosti in bogastvu likovnega življenja na Gorenjskem, so bili v besedilo kataloga vključeni vsi ustvarjalci, ki delujejo na tem področju. V okviru razstave so tako grafična prizadevanja na Gorenjskem zastopali Milan Batista, Štefan Simonič, Marjan Kukec, Boris Sajovic in Nejc Slapar, »novo krajino« Pavle Florjančič, Herman Gvardjančič, Janez Hafner, Boris Jesih, Alenka Kham-Pičman, Kamilo Legat, Franc Novinc, Roman Savinšek in Ive Šubic, »novo ornamentiko« Henrik Marchel in Saša Kump, popartiistično in njim sorodna stremeljenja Melita Vovk-Štih, Jože Trobec in Boni Čeh, mobilno plastiko pa Vinko Tušek.

Razstava v Beljaku, ki je po svojem galerijskem življenju eno najbolj razgibanih mest v našem sosesstvu, je dokazala, da razvoj likovne umetnosti na Gorenjskem prav nič ne zaostaja za srednjeevropskim povprečjem. Že na prvi pogled opažena likovna izčiščenost in svežost razstavljenih del je privabila v beljaško mestno hišo zelo številne obiskovalce pa tudi organizirane šolske skupine. Razstava bo odprta do 7. junija.

V zamenjavo za razstavo gorenjskih likovnikov v Beljaku bodo zopet na pobudo Avstrijsko-jugoslovanskega društva v mesecu oktobru v galeriji Mestne hiše v Kranju razstavili dela koroškega slikarja Jožefa Schneeroeissa, predvsem njegove koroške in gorenjske pejsaže. Ob tej priliki bo v Kranju nastopila tudi folklorna skupina iz Poreča, nemški pevski zbor iz Celovca in slovenski mešani pevski zbor Danica iz Podjune.

DRŽAVNA  
ZALOŽBA  
SLOVENIJE Nova knjižna zbirka

# amfora

V tej zbirki bodo izhajali popularni romani, ki se odlikujejo po nesporni literarni kvaliteti, privlačni vsebini in živi človeški problematiki. V zbirko namerava založba vsako leto vključiti po eno izvorno slovensko delo, ostali romani pa bodo izbrani med najpopularnejšimi teksti evropskih in drugih literatur.



Ivo Zorman:  
**SONČNICA NAVADNA**  
Hermann Kesten:  
**MOŽ ŠESTDESETIH LET**  
Stanislaw Dygat:  
**SLOVO**  
Jules Romains:  
**NENAVADNA ŽENSKA**  
Jules Romains:  
**PREISKAVA**  
Jules Romains:  
**SPOMINI NENAVADNE ŽENSKE** (trilogija)

**Za zbirko 6 romanov razpisuje založba **subskripcijo** ki traja do izida knjig.**

Knjige bodo izšle v dveh zaporednih serijah po tri knjige skupaj. Cena celotne zbirke: platno 770 din. Založba nudi možnost plačila v 10 mesečnih obrokih po 77 din. V prosti prodaji bodo knjige dražje.

Naročila za obe zbirki sprejemajo knjigarne in zastopniki založbe, izpolnjeno naročilnico pa lahko pošljete založbi.

**Zahtevajte prospekte s podrobnimi podatki o napovedanih knjigah!**

Knjižna zbirka

## 1974 **biografije**

Heinrich Gemkov idr.:

### FRIEDRICH ENGELS

Monografija o Engelsu (1820—1895) skladno dopolnjuje biografijo F. Meringa o Karlu Marxu. Življenjska zgodba Friedricha Engelsa je v tej knjigi natančno opisana, znanstveno preverjena in osvetljena s številnimi biografskimi nadrobnostmi, tako da bo delo ne samo poučno, temveč tudi izredno zanimivo branje za najširši krog bralcev.

Gérard le Quang:

### GIAP — GENERAL REVOLUCIJE

Le Quangova knjiga o generalu Giapu je tehten prispevek h globljemu razumevanju vietnamskega osvobodilnega boja. Poleg osrednje osebnosti osvetljuje pričujoča biografija tudi boj vietnamskega ljudstva, politično in vojaško strukturo revolucije, njeno strategijo in taktiko.

Stefan Zweig:

### ROMAIN ROLLAND

Biografija o francoskem književniku Romainu Rollandu (1866—1944), ki je dobil 1915 Nobelovo nagrado za mir.

Victoria Lincoln:

### CHARLES DICKENS

Biografski roman o velikem angleškem realističnem pisatelju Charlesu Dickensu (1812—1870).



**Za zbirko vseh 4 knjig razpisuje založba **subskripcijo**, ki traja do izida knjig.**

Prednaročniška cena za vse 4 knjige: platno 540 din, polusnje 600 din. Založba nudi možnost plačevanja v 10 mesečnih obrokih po 54 oziroma 60 din.

DRŽAVNA ZALOŽBA SLOVENIJE,  
Mestni trg 26, 61000 Ljubljana

#### NAROČILNICA

Neprekljivo naročam zbirko:\*

- **»BIOGRAFIJE«** za leto 1974 (FRIEDRICH ENGELS, GIAP — GENERAL REVOLUCIJE, ROMAIN ROLLAND, CHARLES DICKENS). Prednaročniška cena vseh 4 knjig: platno 540 din, polusnje 600 din.
- **»AMFORA«** za leto 1974 (SONČNICA NAVADNA, MOŽ ŠESTDESETIH LET, SLOVO, NENAVADNA ŽENSKA, PREISKAVA, SPOMINI NENAVADNE ŽENSKE). Prednaročniška cena za vse šest knjig: platno 770 din.

Naročnino bom poravnal:\*

- takoj
- v 10 mesečnih obrokih po 54 din (platno — Biografije)
- v 10 mesečnih obrokih po 60 din (polusnje — Biografije)
- v 10 mesečnih obrokih po 77 din (platno — Amfora)

Knjige mi pošljite na:\*

- moj domači naslov
- kraj zaposlitve

(\* Ustrezno, prosimo, označite!)

Kraj in datum:

Podpis naročnika:

Naslov naročnika:

Ime in priimek:

Kraj:

Ulica:

Zaposlen pri:

LOKAINVEST

Škofja Loka  
Mestni trg 38

razpisuje

skladno z zakonom in odlokom Skupščine občine Škofja Loka o urejanju in oddajanju stavbnega zemljišča

### III. javni natečaj

za oddajo komunalno opremljenega zemljišča — 19 lokacij — s tipskimi načrti za individualne, vrstne in atrijske zidane stanovanjske hiše, površine od 319 kv. m do 783 kv. m, za ceno od 52.000 din do 98.500 din.

Ustni javni natečaj bo v sredo, 19. junija 1974, ob 12. uri v sejni dvorani občine Škofja Loka.

Natečajni pogoji so na oglasni deski občine Škofja Loka in Lokainvesta, kjer so zainteresirani na voljo tudi druge podrobnejše informacije vsak dan od 12. do 14. ure — telefon 60-190.

## S 7. redne skupščine ZKPO Radovljica

V četrtek popoldne je bila v graščinski dvorani v Radovljici redna skupščina ZKPO Radovljica. Iz poročil in iz razprave je bilo razvidno, da je bilo preteklo dveletno obdobje kakor v družbi sploh, še posebej v kulturi deležno bistvenih premikov. Zaradi pobud, ki so prišle pred leti s kulturno akcijo, je bila kmalu vsa naša družba zavzeta, da se tudi na področju kulture ustvari nove pogoje in da se pogledi na kulturno ustvarjanje spremenijo.

Tako je tudi ZKPO v Radovljici že pričela uveljavljati tisto smer v kulturi, ki jo je nakazal VII. kongres ZKS in potrdil pravkar končani X. kongres ZKJ. Vso kulturno dejavnost so pričeli približevati delovnemu človeku, da bi se ob njej plemenitil in jo tudi soustvarjal. Zato so vsa področja kulturnega udejstvovanja od gledaliških predstav, preko pevskih, glasbenih, likovnih, folklornih in drugih nastopov skušali približevati občanom ne samo

v večjih centrih, ampak povsod tam, kjer naši ljudje delajo in prebivajo.

Število prireditev v občini je v zadnjih letih močno naraslo, saj jih je bilo lani že preko 500. V zadnjih dveh letih se je v občinsko zvezo vključilo kar sedem novih skupin, med katerimi so likovna, pevski zbor na Bledu, klub kulturnih delavcev ter društvo na Bledu, pevski zbor Lipa v Radovljici, pevski zbor v Zaspju, kulturno prosvetno društvo Veriga v Lescah ter harmonikarski orkester iz Radovljice.

Razprava pa je pokazala, da bo potrebno v prihodnje posvečati še več pozornosti gledališki amaterski dejavnosti, vodstvenim kadrom v društvih, vključevanju mladih, organizaciji občinskih revij, prirejanju likovnih razstav ter nastopov v delovnih organizacijah ter nadaljnemu obnavljanju kulturnih domov. Ob koncu so prisotni izvolili nov svet in izvršni odbor zveze. N. R.

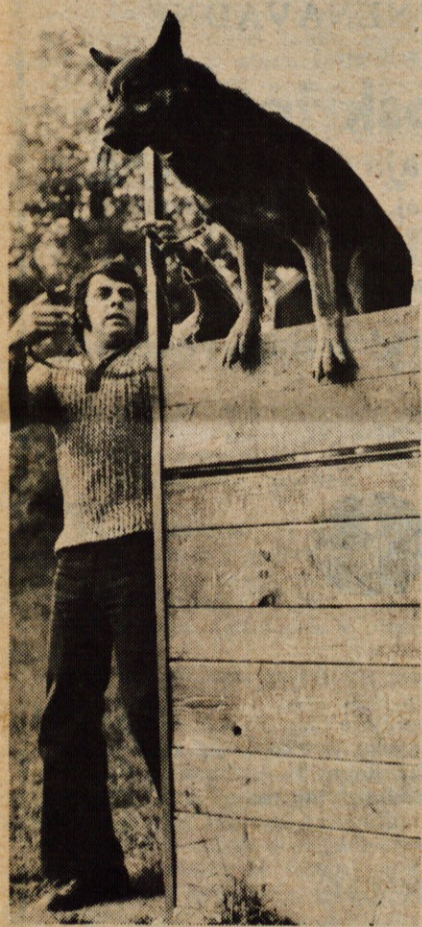
### Predavanje o nemški renesansi

Škofja Loka — Ob zaključku razstave reprodukcij del Lukasa Cranacha, starega nemškega mojstra čopiča, ki so jo odprli pred štirinajstimi dnevi, bo jutri, v četrtek, 6. junija, v galeriji muzeja na gradu umetnostni zgodovinar dr. Cene Avguštin imel predavanje, posvečeno Cranachu in dobi, v kateri je živel, se pravi nemški renesansi. Gledalcem bo prikazal tudi več kvalitetnih barvnih diapozitivov, na sporedu pa je tudi krajši film. Prireditelja zanimivega večera (začetek so napovedali za 18. uro) sta Muzejsko društvo Škofja Loka in društvo Exlibris Sloveniae iz Ljubljane, medtem ko je filmsko gradivo posredoval konzulat Nemške demokratične republike v Zagrebu. (-ig)



# Šola poslušnosti

»Poleg, stooj, sedi, prostor, poleg ...«, povelja, ki jih je v teh dneh čuti na vežbališču, poligonu v Lescah. In potem več ali manj uspešno izpolnjevanje ukazov. Špik se komaj komaj premaguje, da ne zasadi svojih ostrih zob v plaho psičko, Učka je



ubogljiva in mirna, Urša presneto trmasta in lena.

Saj, bi rekli! Kaj vse se ne dogaja na tem svetu! Zdaj še pasji tečaj! Ampak, če natanko premislite, nobeden od tistih psov, ki jih vidite in jih občudujete na paradah, na ledenikih, okoli avtomobilov na mejnih prehodih in še kje, nobeden se ni sam od sebe naučil vseh veščin. Lahko, da sta ostrina ali izreden voh podedovana, ampak vsega drugega se je bil naučil v neskončno dolgih in številnih urah učenja in urjenja. Mesece in mesece vsakodnevnih vaj je potrebno, da bo pes ubogljiv in poslušen. Če imate psa, le poskusite z eno izmed mnogih vaj. Pes naj na vaš klic priteče, se usede pred vas in vas na povelje obide ter se ponovno usede na vašo levo stran.

Pes ni le človekov prijatelj, vedno je bila in je še vedno njegova uporabnost precejšnja. To vedo vsi gorski reševalci, miličniki in drugi, ki jim je ob njihovem delu pomoč psa neprecenljive vrednosti. Vendar v današnjih časih, ni pomembna le službena uporabnost psa: ob precejšnjem številu psov, ki varujejo naša ognjišča, je videti koristno in lepo, če je naš pes vzgojen, poslušen in ubogljiv. Popadljivi psi ali drugi, ki se vse noči »predirajo« na verigah okoli hiš v stanovanjskih naseljih in motijo lastnika in vse sosede, psi, ki zahrbtno okoljejo nekaj otrok na leto, so nam in drugim kvečjemu v napoto. Zato bi bilo najbolje, da bi z

nakupom psa sprejeli in se zavedali tudi drugih obveznosti, ki smo si jih s tem naložili: psa primerno naučili vsaj osnovnih pravil obnašanja.

## VZGOJA IN VZREJA

Zveza za vzgojo in vzrejo športnih in službenih psov Slovenije združuje devet klubov. Za radovljiško, jeseniško in tržiško občino deluje tak klub v Lescah že deveto leto. Pred petimi leti so se v leščanskem klubu začeli tudi ukvarjati s šolanjem psov, ki obsega vsakoletne začetne in nadaljevalne tečaje, ter lavinski tečaj. V te tečaje se lahko vpišejo lastniki psov, ki so člani kluba, po opravljenih tečajih pa za pse organizirajo izpite. Če pes uspešno opravi vse izpite, dobi naziv službenega psa. Vrata pa v klubu odpirajo tudi vsem lastnikom psov, katerih štirinajst prijatelji niso najplemenitejše krvi.

Vsekakor je ena izmed prvih nalog kluba vzreja čiste in dobre pasme v tem smislu, da je prilagojena normam nemškega ovčarja. Z vzrejo v klubu vztrajno odpravljajo nekatere napake prejšnjih let, ko to svojo dejavnost niso najbolje nadzorovali. To odkritosrčno priznavajo in veselji so že uspehov zadnjega leta: poleg nekaj odličnih psov imajo zdaj več psov z oceno prav dobro, medtem ko so imeli prejšnja leta precej psov z oceno

dobro. Vsako leto organizira namreč Zveza klubov ocenjevanje vseh čistopasemskih psov in pod ostrimi in kritičnimi očesi sodnikov prejme vsak pes svojo oceno. Pri vzreji se ravna seveda po mednarodnih normah in se predvsem trudijo, da odpravijo hibe in da z novim leglom dobe čimboljše pse. Med pasmami prevladujejo nemški ovčarji, ki so kot službeni psi najbolj upoštevanji.

prireja leški klub. Tekmovanje, ki bo zaradi številne udeležbe prav gotovo izredno zanimivo, bo septembra v Lescah.

## STRAH PRED STRELOM KOT MERILO

Na letošnji tečaj za šolanje psov v Lescah se je prijavilo 30 lastnikov psov, kar je vsekakor lepo število. Vsak torek in petek prihajajo vodniki s psi iz Žirovnice, z Jesenice, iz Tržiča, celo iz Kranjske gore. Prav gotovo pa bi bila vzgoja nepopolna, če ne bi na tem tečaju preizkušali tudi ostrino in značaj psov. Tine Černe iz Breznice je marker, tisti, ki psa draži: »Dober pes se ne sme ustrašiti, kadar grem s palico in zavarovano roko proti njemu. Napasti me mora, zagrabi rokav in ga na povelje vodnika takoj izpustiti. Poskusili smo že tudi s tem, kako se vede pes pri strelu, kajti tisti pes, ki pred strelom zbeži, je zahrbtn in se je skoraj nesmiselno z njim še dalje ukvarjati. Tak pes vas bo zahrbtno napadel in potem zbežal.«

Pavel Jagič iz Breznice, velik ljubitelj psov, vodi v tečaj dve leti starega Špika. »Špik je oster, kadar je treba, vendar ni popadljiv. Čeprav ga imam šele dober mesec, mi je izredno zvest. Z njim nameravam obiskovati tudi lavinski tečaj.«

Vesna Manfreda pripelje svojo psičko celo iz Kranjske gore: »V tečaj sem se vpisala zaradi tega, ker bi rada, da se vsaj nekaj nauči. Ze po nekaj urah so se pokazali rezultati in tečaj nameravam do konca obiskovati.«

Miroslav Bergelj z Blejske Dobrave pri Jesenicah. »Zelo sem zadovoljen, saj psa doma nikoli ne bi mogel tako in toliko naučiti, čeprav bi se z njim še tako trudil.«

Stane Škrabar z Jesenic: »Letos je že drugo leto, odkar obiskujem tečaj, Lani sem vodil psa, letos psičko. Psička mi je mnogo bolj všeč, ker je bolj ubogljiva.« D. Sedej

— Foto: F. Perdan



Predsednik kluba Milan Vipotnik in vsi drugi prizadevni člani ter organizatorji: Janko Kavalarič, Stane Koren, Anton Dežman, Miran Špicar in Drago Višnar že pripravljajo letošnje mednarodno tekmovanje psov, ki ga

Dimnik schiedel je okrogel, kar daje tele prednosti:

- odličen vlek zaradi najmanjše prostornine sten
- varnost obratovanja zaradi najmanjše kurilne površine
- enostavnost pri čiščenju

# SCHIEDEL YUKAMIN

ima šamotni vložek, odporen proti kislini, zato je:

- odporen proti ognju, ker je izdelan iz visoko kvalitetnih glin in šamotov,
- odporen proti kislini, ker šamotni vložek propušča kislino pod 2,5 %,
- varen pred zasajevanjem in zakislevanjem, ker je šamotna cev odporna proti kislini in vlagi,
- temperaturno obstojen, odporen proti pritiskom in plinotesen, ker je sistem izredna konstrukcijska rešitev.

## DIMNIK ŠT. 1

dimnik schiedel s šamotnim vložkom je montažni dimnik in je:

- varčen zaradi hitre in enostavne montaže,
- varen pred ognjem, ker je večplastne konstrukcije tesnilnimi fugami,
- varčen pri prostoru, ker je natančno izmerljiv in funkcionalen,
- varčen pri ceni, ker je trajen in ga je mogoče hitro montirati in ima do 40 % boljše izgorevanje.

## V EVROPI

schiedel — YU — kamin proizvaja, prodaja, montira, uvaža in izvažajo gradbeno podjetje Gradnja Žalec, v kooperaciji s Cinkarno Celje, telefon 71-783, 72-227.

prodajna mesta:

Kurivo Kranj, KZ Bled, Murka Lesce, ABC Napredok Domžale, Kočna Kamnik, Ljubljanske opekarne in Grames Ljubljana.



Trgovsko proizvodno podjetje Zarja Jesenice razpisuje

na podlagi sklepa delavskega sveta TOZD Industrija-obrt naslednje delovno mesto, ki bo prosto 1. julija 1974

**vodja radio in TV servisne delavnice**

Pogoji: elektrotehnik — šibki tok in najmanj 5 let delovnih izkušenj na delu vodje RTV servisne delavnice.

Vabimo kandidate, ki so zainteresirani za navedeno strokovno udejstvovanje, da pošljejo ponudbo z opisom dosežanj zaposlitev in izkazilo o strokovni izobrazbi v 15 dneh od objave razpisa na TPP Zarja Jesenice — Kadrovska socialna služba — razpisna komisija, Jesenice — Titova 1.

Stanovanja ni na voljo.









# nesreče

## Utrujen voznik

V soboto, 1. junija, nekaj pred 5. uro zjutraj se je na Jesenicah v bližini bolnišnice pripetila prometna nezgoda. Voznik osebne avtomobila nemške registracije Faik Redžaj (roj. 1942) iz Uroševca je v bližini bolnišnice zapeljal na desno stran s ceste in trčil v drevo. Voznik je po vsej verjetnosti med vožnjo zaspal. Voznik in dva sopotnika so bili v nesreči huje ranjeni in se zdravijo v jeseniški bolnišnici. Škode je za okoli 20.000 din.

## Prehitevanje

V soboto, 1. junija, nekaj po 13. uri se je v bližini mostu Peračica na cesti prvega reda pripetila prometna nezgoda, ko se je voznik osebne avtomobila nemške registracije Eleftheriadi Charalamba (roj. 1944), grški državljan, pred viaduktom Peračica odločil za prehitevanje avtobusa. Ko je zapeljal čez sredino ceste, je trčil v osebni avtomobil, ki ga je iz nasprotne smeri pripeljal Weter Jorg (roj. 1951) iz Kranja. Wetrov avtomobil je pri tem obrnilo, tako da je trčil še v osebni avtomobil Jožeta Mrčana iz Ljubljane, ki je vozil pred njim. V nesreči je bil voznik Weter Jorg huje ranjen in se zdravi v bolnišnici. Škode na avtomobilih je za 58.000 din. Preiskovalni sodnik je za voznika Charalamba odredil pripor.

## Neprimerna hitrost

Zaradi neprimerne hitrosti se je v soboto, 1. junija, ob 18.30 na cesti med Kranjem in Dupljami pripetila prometna nezgoda. Voznik osebne avtomobila nemške registracije Ivan Vrtačič (roj. 1951) iz Dupelj je peljal proti Tržiču. V ovinku v Dupljah je voznik opazil, da iz nasprotne smeri vozi po sredini ceste neki avtomobil, zato je zavil v desno, pa spet v levo, da je zdrsel preko cestišča, zadel smerni kamen in nazadnje z zadnjim delom trčil v breg ob cesti. Škode na avtomobilu je za okoli 40.000 din.

## Tele na cesti

V soboto, 1. junija, nekaj pred 23. uro je na cesti prvega reda nenadoma skočilo na cesto pred osebni avtomobil nemške registracije, vozil ga je Tinz Adolf, tele. Žival se je skupaj z drugo živino pred tem pasla na travniku v bližini mostu Peračica. V nesreči sta bila voznik Tinz in njegova žena le lažje ranjena, škode na avtomobilu je za 4000 din; tele, ki je poginilo, pa je bilo vredno okoli 600 din.

## Zadel pešca

V nedeljo, 2. junija, popoldne je na Kokrici zaradi neprimerne hitrosti zaneslo voznika motornega kolesa Slavka Kržišnika (roj. 1951) iz Hotovelj. Potem ko je voznika v ovinku zaneslo s ceste, je zadel Marijo Kovač (roj. 1926) s Kokrice. Kovačevo so ranjeno prepeljali v bolnišnico.

## Zapeljal v pešca

V nedeljo, 2. junija, je na cesti četrtega reda v Pristavi pri Tržiču voznik kolesa s pomožnim motorjem Jožef Markizeti (roj. 1945) s Pristave zadel Laposavo Vrbenič, ki je s hčerko hodila pravilno po levi strani ceste. Vrbeničevo so hudo ranjeno prepeljali v bolnišnico. V nesreči je bila ranjena tudi Markizetijeva sopotnica Radosava Pigrin in pa voznik.

## Neprimerna hitrost

V ponedeljek, 3. junija, dopoldne se je na cesti prvega reda med Potoki in Koroško Belo pripetila prometna nezgoda. Voznik tovornega avtomobila Slavko Apat (roj. 1952) iz Slovenj Gradca je pripeljal do skupine delavcev Cestnega podjetja iz Kranja, ki so delali na cesti. Med njimi je bil tudi geodet Domen Kordež (roj. 1954), ki je zaradi meritev stal sredi ceste. Voznik tovornjaka je nameraval Kordeža obvoziti po levi strani, tačas pa je tudi na levi opazil delavce, zato je zavil nazaj na desno, pri tem pa je Kordeža zadel. Ranjenega so prepeljali v jeseniško bolnišnico.

## Zbil pešca

V ponedeljek, 3. junija, ob 20.30 je neznan voznik osebne avtomobila na cesti med Retečami in Jeprco z desnim ogledalom oplazil Alojza Kuralta (roj. 1923) iz Gorenje vasi pri Retečah. Ranjenega so prepeljali v bolnišnico.

## Izsiljevanje prednosti

V križišču Ljubljanske ceste in Ceste svobode na Bledu je v ponedeljek, 3. junija, ob 20.40 mopedist Viktor Španring (roj. 1942) z Bleda zavijal v levo na Cesto svobode, pri tem pa se je zaletel zaradi neprimerne hitrosti v prednji del osebne avtomobila Sulejmana Ališiča (roj. 1942) z Jesenic, ki je v križišču zavijal v levo na Ljubljansko cesto.

L. M.

## Živilski kombinat Žito Ljubljana TOZD Pekarna Kranj

tako sprejmemo na delo  
za nedoločen čas:

1. čistilko vreč — snažilko
2. transportnega delavca

za delo v skladišču  
Kranj, Stara cesta 1.

Osebnih dohodkov po pravilniku o OD.

## Elektrika ubila

V petek, 31. maja, popoldne so odšli iskat živino iz pastirske koče na Mežaklji Ivan Krulič (roj. 1939) iz Zg. Gorij ter sin Janez in nečak Željko. Med iskanjem živine so se povzpeli na Skrbino, najvišji vrh Mežaklje, od tu naprej pa na Planinski vrh. Pot jih je vodila po poseki pod električnim daljnovodom. Tu se je Krulič spotaknil ob odtrgano strelodvodno žico, ki je padla z 10.000 V daljnovoda. Pri tem je prišlo do kratkega stika; elektrika je Kruliča tako močno poškodovala, da je umrl na kraju nezgode. Otrokoma, ki sta bila v bližini, se ni zgodilo ničesar.

ZAHVALA

Ob tragični smrti našega dragega atka, moža, sina in brata

## Petra Mohoriča

se toplo in iskreno zahvaljujemo dragim sosedom, kateri so nam ob veliki nesreči nudili vso tolažbo in pomoč. Iskrena zahvala vodstvu tovarne in političnim organizacijam tovarne LTH za izraze sožalja, poklonjene vence in prevoz dragega pokojnika. Skupnosti skupnih služb ALPLESA se zahvaljujemo za izrečeno sožalje in pomoč. Iskrena zahvala govorniku ob odprtem grobu in župniku iz Železnikov za opravljeni cerkveni obred.

Še enkrat najlepša zahvala vsem, ki so nam stali ob strani in sočustvovali z nami.

Neutolajljiva žena Elza s hčerko Ireno ter vse sorodstvo.

Železniki, 1. junija 1974

ZAHVALA

Ob nenadomestljivi, nenadni izgubi naše drage žene, mami, stare mame, sestre in tašče

## Jožice Polak

roj. Bizjak

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so nam v trenutkih žalosti in slovesa stali ob strani, ji darovali vence in cvetje ter jo v tako velikem številu spremili na njeni zadnji poti. Posebno zahvalo pa smo dolžni dobrim sosedom, sorodnikom in sodelavcem, g. župniku in tov. Knifčičevim ter tov. Mohorju za poslovilne besede.

Žalujoči domači

Naklo, 4. junija 1974

## Zahvala

Ob nenadomestljivi izgubi mojega moža, brata, strica in bratranca

## Ivana Božiča

upokojenca

se najiskrenije zahvaljujem vsem, ki so ga spremili do groba, mu poklonili cvetje in vence ter mi izrekli sožalje. Posebno se zahvaljujem Mimi Janovi, ŽB terena Kokrica, kolektivu Lekarne Kranj, SGP Projektu, tovarišu Orešku, tovarišu Likarju, pevcem, godbi, gasilcem in dr. Hribniku za pomoč v najtežjih trenutkih.

Prav vsem iskrena hvala

Žalujoči: žena Marija in drugo sorodstvo

Kokrica, Logašče, Tolmin, Buenos Aires, 4. junija 1974

## Zahvala

Ob boleči in nenadomestljivi izgubi dragega moža in skrbnega očka

## Mihaela Koselja

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, vaščanom, prijateljem in znancem, ki so ga v tako velikem številu spremili na njegovi zadnji poti in prekrili njegov grob s cvetjem in venci. Posebej se iskreno zahvaljujemo tov. Ignacu Bajžlju in Janku Tišlerju, gasilskemu društvu Duplje, vsem družbenopolitičnim organizacijam ter pevcem. Priskrba hvala tudi govornikoma za lepe poslovilne besede.

Neutolajljiva žena Vikica ter hčerki Milenka in Tanja.

Zadraga, 4. junija 1974

## Zahvala

Ob nenadomestljivi izgubi dragega brata in strica

## Janeza Aljančiča

se najlepše zahvaljujemo vsem sorodnikom in znancem za izrečeno sožalje in poklonjeno cvetje. Vso zahvalo smo dolžni vsem dobrim sosedom za nudeno pomoč. Iskrena hvala dr. Petriču za skrb v njegovi bolezi in zdravstvenemu osebju bolnice Dr. Petra Držaja. Zahvaljujemo se tudi g. župniku Tomanu za pogrebni obred. Obenem gre hvala domačemu gasilskemu društvu in govorniku kakor tudi vsem, ki so ga spremili na njegovi zadnji poti.

Žalujoče sestre: Rezka, Ivana, Francka in Marija ter ostalo sorodstvo.

Podbrezje, 3. junija 1974

 CENTRAL

GOSTINSKO IN TRGOVSKO PODJETJE - KRANJ

Odbor za medsebojna razmerja

v TOZD Delikatesa objavlja za preurejeno trgovino Delikateso na Maistrovem trgu 11 v Kranju naslednja prosta delovna mesta:

1. 2 KV prodajalk
2. blagajničarke
3. 2 točajk
4. delavca
5. čistilke
6. večje število učencev-vajencev

Prijave sprejema splošni sektor podjetja, Kranj, Maistrov trg 11. Rok za prijave je 8 dni po objavi.

## Po zabavi pretepa

V soboto, 1. junija, zvečer je bila v kulturnem domu na Kokrici zabava s plesom. Okoli druge ure zjutraj pa je prišlo do pretepa, ki sta ga izzvala Salko Saliković z Bobovka in Hamed Hodžić iz Kranja. Pretepača so ljudje hoteli razdvojiti, pri tem pa se je razvil splošen pretep. Saliković je na bližnji kmetiji našel debel kol in z njim mahal okoli sebe ter ranil

več ljudi. Hodžić pa je mahal z vilami. Miličnik Boris Drčar, ki je bil v civilni obleki, je Hodžiču odvzel vile, ta pa mu jih je spet iztrgal in miličnika udaril čez hrbet, da se je onesvestil. Hožić je potem udaril še nekaj ljudi in nato pobegnil. Miličniki in reševalci, ki so prihiteli na kraj pretepa, so tam našli poleg nezavestnega miličnika še dva druga. Vsega skupaj je bilo ranjenih sedem ljudi, vendar hujših poškodb ni bilo, prask in bink pa ima verjetno kar precej udeležencev te zabave.

14 GLAS  
Sreda, 5. junija 1974

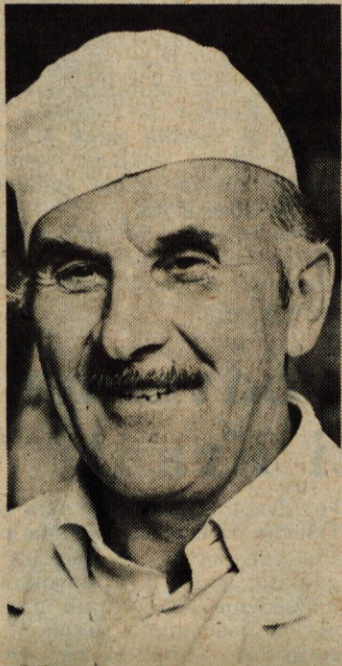


Letos mineva deset let, odkar so se tedanja kranjska klavnica in mlekarna ter Oljarica Britof združile v Kmetijsko živilski kombinat Kranj. Hkrati pa je letos preteklo tudi 70 let od ustanovitve tovarne olj Oljarica Britof ter začetka obratovanja kranjske klavnice. Ob teh pomembnih jubilejih je bila v soboto na sejmišču v Savskem logu velika proslava, na kateri so med drugim štirim zaslužnim delavcem kombinata podelili odlikovanja predsednika Tita. Po proslavi je bilo družabno srečanje zaposlenih v Kmetijsko živilskem kombinatu Kranj.

Kar precej je delavcev, ki vztrajajo v kombinatu že vrsto let in so preživljali s kolektivom svetle in težke trenutke. Tri od njih smo prosili za krajše pogovore.



rajsko leto kaj popravimo in vsaka sprememba prinese nekaj novega, boljšega. Osebnih dohodki so kar solidni. Nisem ljubiteljica pogostih menjav služb. To sem 'podedovala' po očetu in materi, ki sta bila prav tako dolgo v eni tovarni. Z izjemo transporta velike fluktuacije delovne sile v mlekarni ni. Novo organiziranost Kmetijsko živilskega kombinata podpiram, saj nam omogoča pregled nad poslovanjem vseh obratov. Skupni cilj vseh mora biti, da vse temeljne organizacije združenega dela dobro gospodarijo.

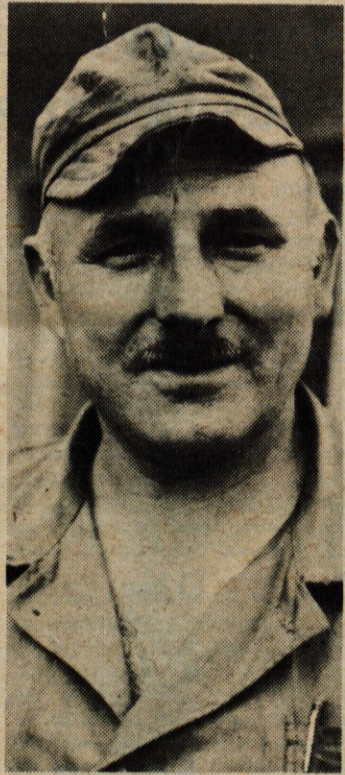


**Hinko Pirc iz Kranja, skladiščnik mesnih izdelkov v kranjski klavnici:**

»Po prihodu s sremske fronte leta 1945, kjer sem kot partizan dočkal konec vojne, sem se zaposlil v kranjski klavnici. Mesar sem po poklicu in druge službe niti iskal nisem. Ker imam že 40 let delovne dobe, odhajam julija letos v pokoj. Če ne bi tako ljubil poklica in ker menim, da s pogostim menjavanjem služb ne pridobiš, zanesljivo ne bi bil več delavec kranjske klavnice. Za dolgoletno službovanje so mi v kolektivu že izročili priznanje. Petnajst let sem skladiščnik mesnih izdelkov. Koliko sem včasih izdal iz skladišča in koliko danes, ni moč primerjati. Šest ali sedem ton piščancev gre vsak teden iz skladišča, 50 ali 60 ton raznih mesnih izdelkov mesečno itd. To so številke, ki veliko povedo. Zgradili smo nov predelovalni obrat in skladišče. Žal sta objekta preveč površno in neprimerno grajena. Pogosto smo že spraševali, kdo je kriv za to, vendar odgovora nismo našli.«

**Zdenka Koklj iz Kranja, obračunalka osebnih dohodkov v mlekarni:**

»Povsem naključno, predvsem po zaslugi strica, sem se leta 1945 zaposlila v mlekarni. Razna dela sem opravljala od tistega časa dalje. Skrbela sem za tajniške posle, blagajno, obračun in izplačilo osebnih dohodkov itd. V mlekarni sko-

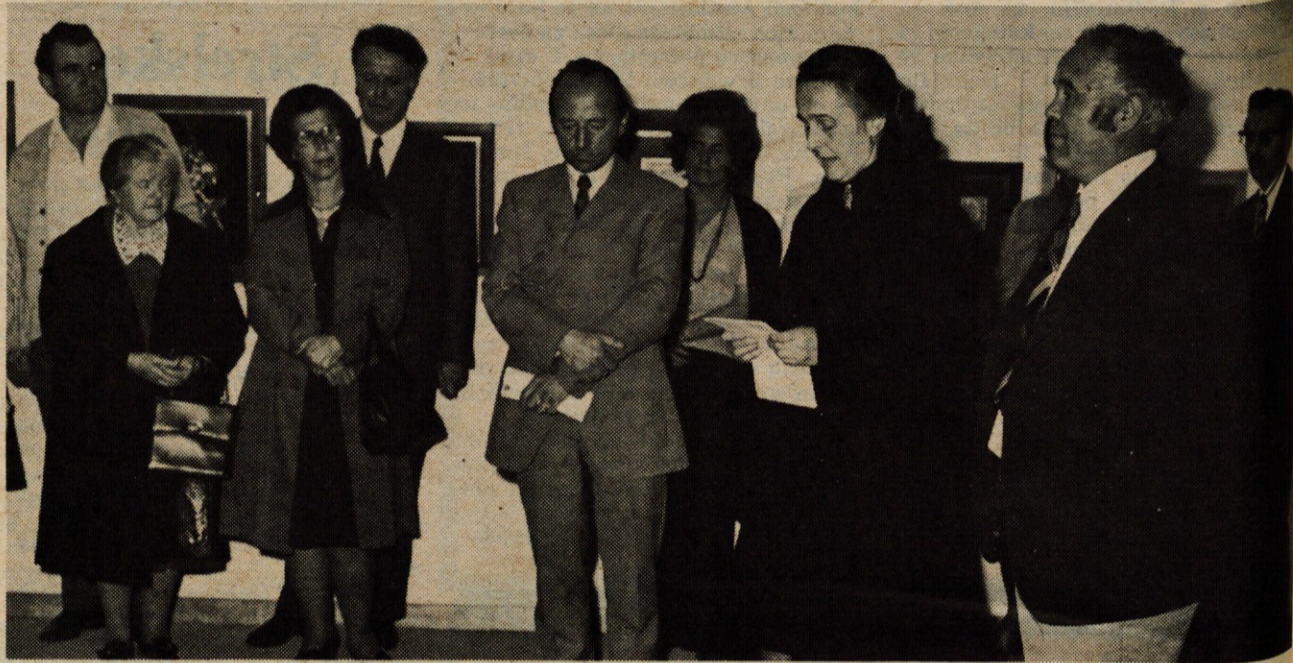


**Milan Arzenšek z Milj, ključavničar v Oljarici Britof:**

»Po službovanju v mehanični delavnici na pošti sem se 16. junija leta 1948 zaposlil v Oljarici. Od takrat do danes se je v kolektivu veliko spremenilo. Takrat smo imeli na primer 15 strojev za pridelovanje in polnjenje olja v steklenice, danes pa eden naredi več kot včasih vseh 15 skupaj. Član delavskega sveta kolektiva sem. Stalno se moramo o nečem odločiti in težiti, da bo gospodarjenje še boljše. Nekatere temeljne organizacije kombinata imajo sicer težave, vendar jih skupno vedno razrešimo. Mislim predvsem na klavnico, ki mora živino drago kupovati; izdelke pa prodajati po določeni ceni... Sodim, da bi morali dati našemu praznovanju večje zunanje obsežje. Postaviti bi morali na primer mlaje, razobesiti še več zastav itd. Včasih smo znali takšne obletnice lepše praznovati. Ljudje smo se bolj sproščeno veselili; danes pa na družabnost ne damo več toliko.«  
J. Košnjek



S petkove otvoritve dveh razstav v Kranju: v Gorenjskem muzeju se je predstavil akad. slikar Milan Batista, v galeriji Prešernove hiše pa Adi Arzenšek. — Foto: F. Perdan



## Cerkljani dvakrat prvi

Na četrtem patrolnem orientacijskem tekmovanju rezervnih vojaških starih, ki je bilo v okolici Naklega v nedeljo, 2. junija, so kar oba pripravljena pokala osvojili tekmovalci iz Cerkelj.

Na dveurnem pohodu skozi Udenboršt so se tekmovalci morali znajti v orientaciji, v topografiji, v taktičnih nalogah in v streljanju z vojaško puško. Na startu se je organizatorjem prijavilo skupno 26 skupin, in sicer 9 iz vrst ZRVS in 17 skupin iz mladinskih aktivov in taborniških enot, skupno 130 tekmovalcev.

Prvi mesti, tako med rezervisti kakor med mladinci, so zavzeli tekmovalci iz Cerkelj. Z ekipo RVS Vodovodni stolp je tekmovala tudi Golc Polona. Le-ta je v veliko preseženje dosegla največ točk pri streljanju z vojaško puško med vsemi nastopajočimi rezervisti. Toda, ko je zatek tekmovalna komisija ugotovila, da ta ni članica ZRVS, so njene točke odbili od skupine in Vodovodni stolp je zdrknil s prvega na tretje mesto.

Tekmovanje je bilo predvideno že prejšnjo nedeljo v počastitev dneva mladosti. Zaradi slabega vremena pa je bilo preloženo in je tokrat ob izredno lepem vremenu zelo dobro uspelo. K temu je veliko prispevala tudi dobra organizacija. K. M.

## Tehnične izboljšave naj postanejo cilj čimširšega kroga delavcev

V Železarni Jesenice imajo trenutno registriranih že prek 300 avtorjev tehničnih izboljšav, ki so s svojimi izumi in osebnim trudom bistveno prispevali k boljši, cenejši in varnejši proizvodnji. Od tega jih je 155 včlanjenih v Društvo inovatorjev, ki si prizadeva, da bi se ta dejavnost še nadalje širila in zajela čim večji krog ljudi. Gre namreč za področje, ki omogoča slehernemu posamezniku neposredno vplivati na proizvodni proces in tehnologijo.

Med zadnjim občnim zborom 22. maja so člani društva pregledali dosedanje uspehe in sprejeli program za naprej. Ugotovili so, da je bilo v letu 1971 realiziranih 58 predlogov tehničnih izboljšav, pri čemer je prihranek znašal nekaj nad 2,1 milijona din. Izplačali so 74.032 din odškodnine ali 3,5 odstotka na izračunani prihranek.

Naslednje leto je bilo uresničenih 48 predlogov. Prihranili so okrog 3,7 milijona din, avtorjem pa odšteli 11.823 din ali 0,3 odstotka.

Z lanskimi 55 v prakso prenesenimi odkritji je Železarna pridobila 2,6 milijona din. Stali so jo 94.200 din narjev, kar pomeni 3,5 odstotka zgoraj navedene vsote.

Društvo je leta 1972 organiziralo dvodnevno študijsko ekskurzijo v Sisak in Zagreb, lani pa v München na ogled tehničnega muzeja in muzeja BMW.

Razprava je pokazala, da se je v bodoče treba prizadevati za še večjo množičnost pri iskanju tehničnih izboljšav. V načrtu so poleg ostalega predvideli intenzivnejšo aktivnost v okviru TOZD in navezovanje strokov z drugimi podjetji v občini. B. Blenkus

Kamp ob Šobčevem bjarju v Lescah so odprli pred dobrim mesecem. V njem se že dalj časa ustavljajo motorizirani turisti s počitniškimi hišicami (letosnja obisk je približno enak lanskemu). Šobec obiščejo tudi številni izletniki, ki žele preživeti v senci borovega gozdička nekaj prijetnih uric. V bjar so se pretekli teden pognali že prvi kopalci! Tale vesela ženska družina pa je ob Šobcu organizirala piknik. (jk) — Foto: F. Perdan



## Letos prvič dan gradbincev

Junija leta 1936 so se stavkovnemu gibanju slovenskih delavcev pridružili tudi gradbinci. 3. junija tega leta so začeli z generalnim štrajkom, kateremu so se pridružili vsi gradbeni delavci Slovenije.

V spomin na revolucionarno dejanje gradbenih delavcev bo sindikat gradbenih delavcev Slovenije organiziral letos prvič dan gradbincev. Osrednja proslava bo v soboto, 8. ju-

nija v Ljubljani. Združena bo s slavnostnim zasedanjem sindikata gradbenih delavcev, ki se ga bodo udeležili najvišji predstavniki slovenskega družbenega in političnega življenja. Ob dnevu gradbincev nameravajo slovenski gradbeni delavci poudariti predvsem naloge, ki jih imajo pri graditvi stanovanj za delavce, graditvi avtomobilskih cest ter energetskih objektov. -jk